



LES JUMELLES,  
+ or THE MARIES  
(the beacon is beat down  
lately, 1737)

ALBERT  
PIER,  
1847-53

ST.  
HELIER'S  
HARBOUR

OLD  
HARBOUR

ENGLISH  
HARBOUR

FRENCH  
HARBOUR

OLD SOUTH PIER, 1790

SOUTH  
HILL,  
or PETIT  
MOUNT

VICTORIA  
PIER,  
1841-46

VICTORIA HARBOUR

LA  
COLLETTE

Offices of  
Lieut.  
Governor

LE CREUX AU CAT

LA COLLETTE MARTELLO  
TOWER, (built 1834, on site of  
Rampart & Engineers' Barracks)

POINTE DES PAS

+ LA CRABIERE Rock  
(old Rifle Target)

+ GAVELINE Beacon, 1737

NEW HARBOUR WALL:  
begun 1871:  
destroyed by the sea, 1874.

CRAPAUD or  
CRAPEAU Rock +

+ ROQUI FENDU  
& POT AU BEURRE,  
1700

+ GRANDE MANGEUSE,  
1867

line of NEW HARBOUR  
UNDER CONSTRUCTION